

Bizkaia
Arrazola (Atxondo): s̄ar̄yóri.
Arrieta: bero lári, *s̄ar̄yóri, *ájfēre, *beró ām̄ín.
Bakio: ármin, *s̄ar̄yóri.
Bermeo: s̄ar̄yóri.
Berriz: s̄ar̄yóri.
Bolibar (Markina-Xemein): s̄ar̄yóri.
Busturia: s̄ar̄yóri.
Dima: s̄ar̄yóri.
Elantxobe: s̄ar̄yóri.
Elorrio: s̄ar̄yóri.
Errigoiti: beró yalár°, *s̄ar̄yóri, *eyósi.
Gamiz-Fika: s̄ar̄yóri, *eyósi, *āreyósi, *ármin.
Getxo: bero andi, āljēra, *s̄ar̄yóri.
Gizaburuaga: s̄ar̄yóri.
Ibarruri (Muxika): yaláren, s̄ar̄yóri.
Kortezubi: yaláma, s̄ar̄yóri.
Larrabetzu: bero s̄ar̄yóri, *beró eyósi, *ām̄ín.
Laukiz: *s̄ar̄yóri.
Leioa: s̄ar̄yóri.
Lekeitio: bero lári, *s̄ar̄yóri.
Lemoa: s̄ar̄yóri.
Lemoiz: s̄ar̄yóri.
Mañaria: s̄ar̄yóri, *gojé̄re.
M. Etxebarri: s̄ar̄yóri.
Mendata: s̄ar̄yóri, *eyósi.
Mungia: s̄ar̄yóri, *ām̄ín.
Ondarroa: s̄ar̄yóre, *eyósi, *yojé̄ri.
Orozko: s̄ar̄yóri.
Otxandio: oráj, *s̄ar̄yóri.
Sondika: beró lári, *s̄ar̄yóri, *yojé̄re.
U. Etxebarri: démpora:stún, *s̄ar̄yóri, *eyóstu, *ēré, *ām̄ín.
Zaratamo: kaníkurá, *s̄ar̄yóri, *ām̄ín.
Zeanuri: s̄ar̄yóri, *yojé̄re.
Zeberio: s̄ar̄yóri.
Zollo (Arrankudiaga): s̄ar̄yóri.
Zornotza: s̄ar̄yóri.

Araba
Aramaio: s̄ar̄yóri.

Gipuzkoa
Aia: s̄ar̄yóri, s̄ar̄yóit̄su.
Amezketá: s̄ar̄yóri, *gójé̄re.
Andoain: évo ājsé, *s̄ar̄yóri.
Arrasate: s̄ar̄yóri.
Asteasu: s̄ar̄yóri, trumóji eywaldíj̄a (mark.), *sēt̄ápél.
Ataun: s̄ar̄yóri, kexoóso.

Azkoitia: s̄ar̄yóri, *kexoóso.
Azpeitia: s̄ar̄yóri, kexoóso.
Beasain: tr^mmóji eywaldí, tr^mmóji lⁿo, s̄ar̄yóji.
Beizama: s̄ar̄yóji, *kexoóso.
Bergara: s̄ar̄yóri.
Deba: s̄ar̄yóri.
Donostia (Ibaeta): *s̄ar̄yóji.
Eibar: s̄ar̄yóri.
Elduain: sēt̄bél, *s̄ar̄yóji.
Elgoibar: trumó: d^empora, s̄ar̄yóri.
Errezil: s̄ar̄yóri, kexoóso.
Ezkio-Itsaso: s̄ar̄yóri, *kexoóso.
Getaria: s̄ar̄yóre.
Hernani: *s̄ar̄yóji, *āise sēt̄épela (mark.).
Hondarribia: s̄ar̄yóji, eyósija (mark.), *sēt̄épela (mark.).
Ikaztegieta: trumójija (mark.), lānóa (mark.), sakára (mark.), eyóa sakára (mark.), s̄ar̄yóji (mark.).
Lasarte: *s̄ar̄yóji.
Legazpi: s̄ar̄yóri.
Leintz Gatzaga: s̄ar̄yóri.
Mendaro: s̄ar̄yóri.
Oiartzun: s̄t̄épel, trumóji, eyósi, sakár, *s̄ar̄yóji.
Oñati: kexoóso, *s̄ar̄yóri.
Oñati (Araotz): s̄ar̄yóri.
Orexa: s̄ar̄yóji, gájiñaré.
Orio: s̄ar̄yóji (mark.), salásta.
Pasaia: bero s̄ar̄yóji.
Tolosa: s̄ar̄yóji, trumóji eywaldí, gájiñeré.
Urretxu: s̄ar̄yóri, *kexoóso.
Zegama: s̄ar̄yóri, *kexoóso.
Zestoa (Arroa): s̄ar̄yóri, kexoóso, ēré.

Nafarroako Foru Komunitatea
Abaurregaina / Abaurrea Alta: bero it̄súsia (mark.), éyoa.
Alkots: beró sakaár̄a (mark.), s̄ar̄yóji (mark.).
Aniz: s̄ar̄yóji, s̄apa, *sēt̄épel.
Arbizu: eyosíja (mark.).
Beruete: sakaár̄a, béroan sakaár̄a, démpoan sakaár̄a, *s̄ar̄yóri.
Donamaria: s̄ar̄yóji.
Dorrao / Torrano: fáltso, s̄ar̄yóji.
Erratzu: s̄apa.
Etxalar: s̄apa, s̄ar̄yóji.
Etxaleku: bero fáltsoá (mark.), bero sakaár̄a (mark.).
Etxarri (Larraun): bero sakaár̄a daó (mark.),

sakár, *s̄ar̄yóri, *yájiñberó.
Eugi: s̄apa, béro s̄apa.
Ezkurra: gálban^eyo éwaldí (mark.), sakára (mark.), *s̄ar̄yóri.
Gaintza: gájiñberó, kajñberó, *s̄ar̄yóri.
Goizueta: s̄ar̄yóji, yojáre, *eyósi, *eúldi eyósi, *sēpél.
Igoa: sakár, fáltso, *s̄ar̄yóri.
Leitza: s̄ar̄yóri.
Lekaroz: s̄apa.
Luzaide / Valcarlos: s̄apa, *eyósi.
Mezkiritz (Ureta): fáltso.
Oderitz: fáltso, *s̄ar̄yóri, *yájiñberó.
Suarbe: fáltso, *s̄ar̄yóji.
Sunbilla: s̄ar̄yóji.
Urdiain: beró fáltsoa (mark.), s̄ar̄yóridá (mark.), s̄ar̄yóji.
Zilbeti: písua (mark.), fáltsoa (mark.).
Zugarramurdi: *s̄ar̄pajl.

Lapurdi
Ahetze: s̄apa, démpora eyósi.
Arrangoitze: démpora písu, *démpora s̄apa, *démpora eyósi.
Azkaine: s̄apa.
Bardoze: s̄apa, béro s̄apa, gohá, béro khéj^y.
Beskoitze: s̄apa.
Donibane Lohizune: s̄apá (mark.), *gojibél, *lⁿski s̄amijná (mark.), *dembór^e eyosíja (mark.).
Hazparne: lur éosi, *s̄apa.
Hendaia: s̄apa.
Itsasu: bero eyósi, *s̄apa.
Makea: bero supítu, bero písu, *s̄apa tsár.
Mugerre: s̄apa.
Sara: yōr̄bél, mutúa (mark.), *s̄apa.
Senpere: s̄apa.
Urketa: s̄apa.
Uztaritze: dembóra pišwía (mark.), *s̄apa.

Nafarroa Beherea
Aldude: demborá písu, *s̄apá.
Arboti-Zohota: gohá, lanópe áire.
Armendaritze: s̄apá, béro supítu, goh̄há, *s̄amín, *fáltso.
Arnegi: s̄apa, *démpora eyósi.
Arrueta: gohá, *s̄úsipet.
Baigorri: s̄apero, *s̄apa.
Bastida: s̄apa.
Beharlegi: beró s̄apa.

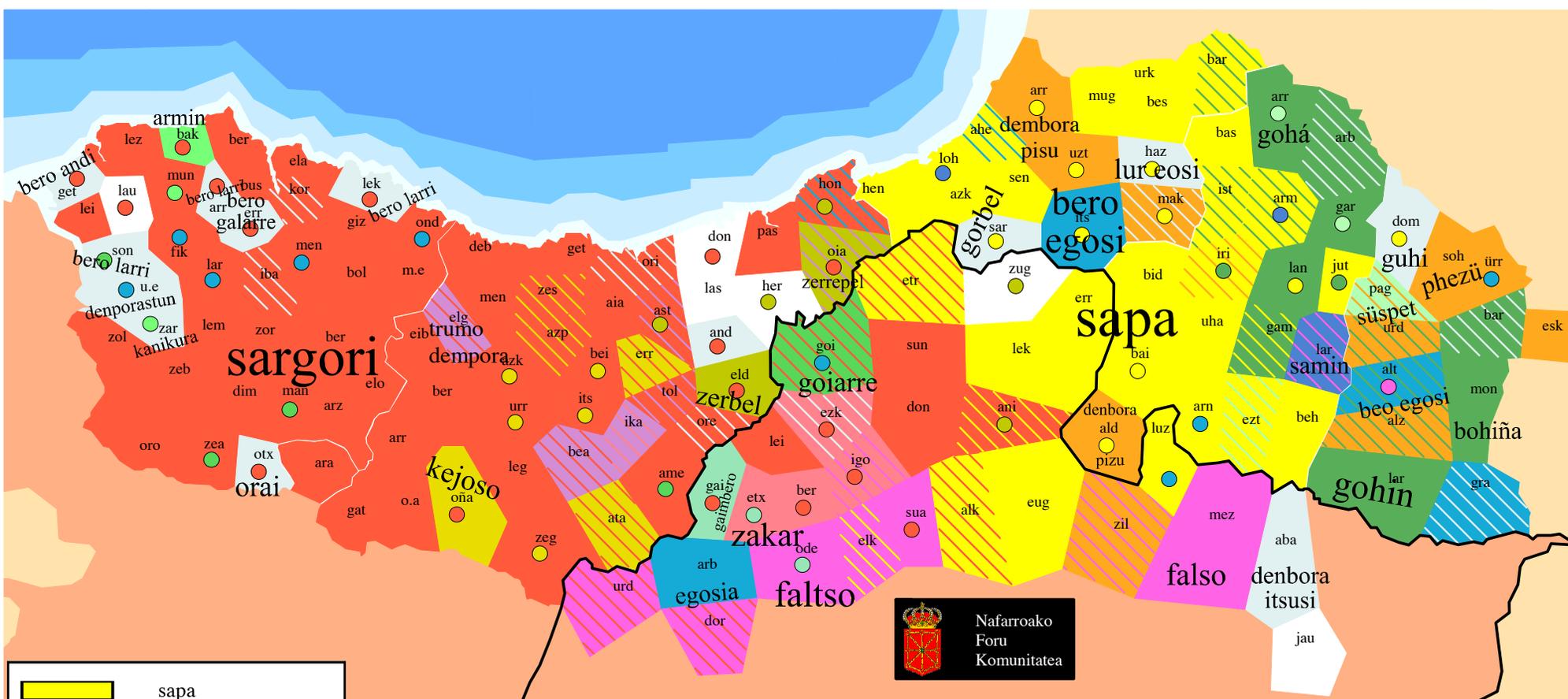
Bidarraia: s̄apa.
Ezterenzubi: s̄apa, fáltsoja (mark.), s̄úsipet.
Gamarte: báfa, gohá, s̄apa.
Garrúze: góa (mark.), *s̄úsipetá.
Irisarri: s̄apa, démpora písu, *yóa.
Izturitze: s̄apa, gohá.
Jutsi: s̄apa (mark.), *gohá.
Landibarre: gohá, *s̄apa.
Larzabale: s̄amín, fáltsoja (mark.), s̄apa, phisja (mark.), goá (mark.), s̄úsipet.
Uharte Garazi: s̄apa.

Zuberoa
Altzai: demboa phésy, tempesta āide, goh̄ij̄na (mark.).
Altzürükü: béro eyosía (mark.), goh̄ij̄ná: (mark.), *fáltsoy.
Barkoxe: goh̄ij̄ne, éstofáty.
Domintxaine: guhí, *s̄apatja (mark.).
Eskiula: beo phesy.
Larraine: goh̄in.
Montori: boh̄ij̄na (mark.), goh̄ij̄na (mark.).
Pagola: estófa, phésy, s̄úsipet, béro s̄amín, s̄apa, gohá.
Santa Grazi: demboa eyósi, beo híl.
Sohüta: phésy, demboa phesia (mark.).
Urdiñarbe: phésy, goh̄ij̄na (mark.), gohá.
Ürrüstoi: demboa phésy, *beo eyósi.

Maparatzen ez diren erantzunak:
 Anitz dira hemen sartzeko lekurik ez duten erantzunak.

220. Mapa: tiempo bochornoso / il fait lourd / sultry weather

GALDERA: 07130; ALG: 820; ALEANR: X, 1313



	sapa
	samin
	zerrepel
	sargori
	kejoso
	faltso
	phezü / pizu
	zakar
	goierre
	armin
	egosi
	goha/gohin
	trumoi (-)
	gaimbero
	suspet
	bestelakoak

Arrieta: *bero larri* gogorragotzat du *sargori* baino.
Errigoiti: “*Bero galarrena*”: *axeripes da bero larrixe dauenian*.
Mañaria: “*Goiërre*”: *egoaixe erría dauenian*.
Asteasu: “*Sargoya*” da *lañuban azpin, nublatur donian da bero*.
Andoain: eguraldi sargoriari esaten dio *egoaizia*, ez haizeari bakarrik.
Gaintza: *gaimbero* eta *sarguri* ez dira gauza bera.
Oderitz: *gaimbero* egoteko eguzkirik ez du egon behar.
Erratzu: “*Sapa*”: *dembora tzarra, zakarra*.
Mugerre: “*Sapa*”: *bero tzarra*.
Izturitze: “*Goha*”, *goibel delaiak, iguzkiak gabeko eguna*; “*sapa*” izan take *iguzkiaekin, aiderik batere gabe*.
Landibarre: “*Suspeta*”: *erauntsien iteko manera delaiak* (Garrizzen ere antzera)
Jutsi: *sapa*-k erauntsia dakar, *gohá*-k ez.
Pagola: “*Süspet*” *lanjeus delaiak, tempesta horra delaiak*.

Barkoxe: *gohiñe*: ekirik ez eta beroa.

- Izen anitz baitziren bildu erantzunetan, hauek maparako hautatzean batzuk kanpo gelditu dira ezinbestean.

- **Bestelakoak:** aixerre eta axierra (2 agerpen), arregosi (agerpen 1), bafa (1), beo hil (1), bero galarre (1), bero itsusi (1), bero andi (1), bero khexü (3), bero supitu eta bero zupitu (2), demporastun (1), ego (1), ego zakar (1), egoaize (1), erre (2), estofatu eta eztofa (2), gaiñerre (2), galarna eta galarren (2), galbaneko eualdi (1), goibel (1), gorbel (1), guhi eta guhitü (2), kanikura (1), laiño (1), lanope aire (1), lur eosi (1), mutua (1), orai (1), tempesta aide (1), zalasta (1).